

# Kuchyňský robot **Santi**

## Kuchyňský robot **Santi**

**B-4696/** HGM-406E



# SK

## **Plánované použitie:**

Kuchynský robot (ďalej len výrobok) slúži na spracovanie potravín - strúhanie, hnetenie, šľahanie, odšťavovanie. Tento

Výrobok je určený iba pre domáce použitie.

Nepoužívajte ho na iný účel, než je určený. V žiadnom prípade nesmie byť používaný na profesionálne účely, v takom prípade výrobca neposkytuje záruku a nenesie zodpovednosť za prípadné škody.

## **Bezpečnostné upozornenie:**

- Prečítajte si, prosím, všetky inštrukcie pred použitím a ponechajte pre budúcu potrebu.

Tento spotrebič nesmú používať deti. Tento spotrebič môžu používať deti vo veku 8 rokov a staršie, ak sú pod dozorom alebo boli poučené o používaní spotrebiča bezpečným spôsobom a rozumejú prípadným nebezpečenstvám. Deti sa so spotrebičom nesmú hrať. Čistenie a údržbu vykonávanú používateľom nesmú vykonávať deti, pokiaľ nie sú staršie ako 8 rokov a pod dozorom. Udržujte spotrebič a jeho prívod mimo dosahu detí mladších ako 8 rokov.

Spotrebiče môžu používať osoby so zníženými fyzickými, zmyslovými alebo mentálnymi schopnosťami alebo nedostatkom skúseností a znalostí, pokiaľ sú pod dozorom alebo boli poučené o používaní spotrebiča bezpečným spôsobom a rozumejú prípadným nebezpečenstvám.

- Prívodní kábel ved'te mimo priestorov kadiaľ sa chodí alebo jazdí!
- Jestliže je sieťový prívod tohto spotrebiča poškodený, zverte jeho výmenu odbornému servisu.
- Používajte vždy príslušenstvo dodané so spotrebičom.
- Pred výmenou príslušenstva alebo častí, ktoré sa pri používaní pohybujú, spotre vypnite.
- Vždy odpojte spotrebič od napájania, pokiaľ ho nechávate bez dozoru a pred montážou, demontážou alebo čistením.
- Neriskujte úraz elektrickým prúdom a výrobok neopravujte.
- Opravy smú vykonávať len odborné opravovne.

- Výrobce nezodpovedá za škody spôsobené nesprávnym používaním výrobku a príslušenstvo.
- Dbejte na to, aby výrobok neprišiel do styku s horúci

#### VAROVANIE:

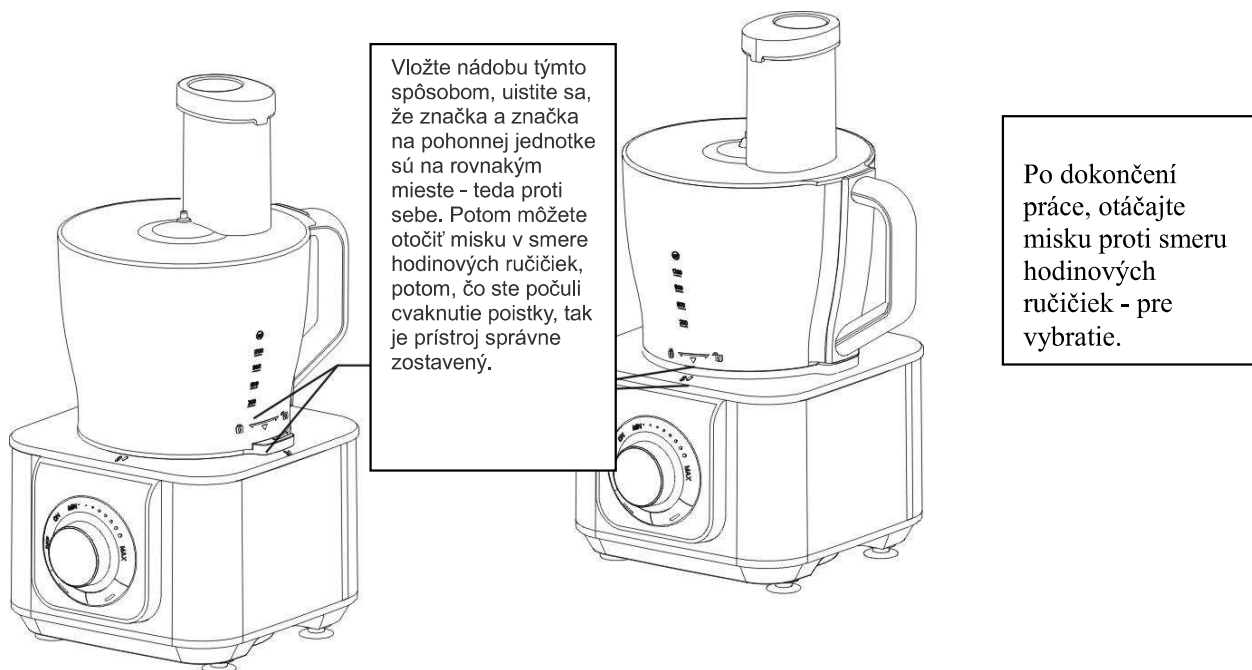
Dávajte pozor, aby sa do oblasti motora nedostala žiadna tekutina!

Pri nesprávnom používaní prístroja môže dôjsť k poranění- strúhadlá, čepele sú ostré.

#### Uvedenie do prevádzky:

- \* Kuchynský robot vyberte z krabice.
- \* Skontrolujte, či nie je poškodený prepravou.
- \* Pred prvým použitím umyte časti, ktoré prídu do styku s potravinami podľa odstavca "Čistenia" a vytrite dosucha, prípadne nechajte oschnúť.

#### Zostavenie:



## **Použitie:**

### **Sekací nůž**

Nepoužívajte čepeľ (nůž na sekanie) obr. 1 pre sekanie veľmi tvrdých ingrediencií, ako sú napríklad kávové zrná, muškátový oriešok, kurkuma a kocky ľadu, pretože to môže spôsobiť, že sa sekací nůž -ostří otupí.

Nepĺňte misku za indikáciu MAX.

- Štandardná doba spracovania všetkých úkonov kosenia je 30-60 sekúnd.
- Ak nakrája cibuľu, stlačte niekoľkokrát impulzné tlačidlo, aby ste zabránili tomu, aby sa cibuľa príliš jemne pomlel.

Ak sa potraviná prilepi k sekaciemu nožmi alebo k vnútornej nádobe misky:

1. Vypnite spotrebič.
2. Odpojte od elektrického prívodu
3. Sejměte veko z misky procesora.
4. Odstraňte prísady z žiletky alebo zo steny misky špachtľou.

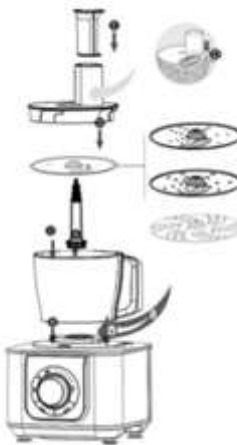


### **Miešanie: cesto, nátierky**

- Pred pridaním ingrediencií vždy znížte otáčky motora alebo ho vypnite.
- Štandardná doba spracovania všetkých miešacích úloh je 30-180 sekúnd

### **Strúhanie**

- Nepoužívajte príliš veľký tlak na posuvný kolík.
- Nepĺňte misku potravinami nad značku MAX.
- Ak používate veľké kusy zeleniny či ovocia, je nutné ich rozpoliť alebo rozkrojiť.
- Nikdy suroviny neposúvajte rukou či prstami, iba posuvným kolíkom
- Na mäkké potraviny vždy použite nízku rýchlosť, aby sa Vám potraviná nezmenila na pyré.
- Keď budete musieť spracovať veľké množstvo potravín, spracujte malé dávky a vyprázdňte misku medzi dávkami



### **Použitie mixovacieho nástavca:**

Tesniaci krúžok (A) na obr. 1 vždy namontujte na jednotku nožov, ako mixovací nástavec vložíte na pohonnú jednotku (B).

Nikdy neotvárajte veko, ak máte pustení mixer - môže dôjsť k vystreknutiu potravín.

- Zabudovaný bezpečnostný zámok: prístroj môžete zapnúť len vtedy, keď je nádoba mixéra zostavená tak, aby mixovací nástavec bola zarovnaný s "uzamknutým" symbolom pohonnej jednotky (obr. 2)
- Pre pridávanie kvapalných zložiek počas spracovania odstráňte odmerku a nalejte ich do otvoru mixéra cez otvor vo veku. (E)
- Predtým, než začnete potraviny spracovávať, je vhodné je rozkrájať na menšie kúsky.
- Ak chcete pripraviť veľké množstvo, spracujte malé dávky ingrediencií namiesto veľkého množstva

naraz.

- Keď spracovávate kvapalinu, ktorá je horúca alebo má tendenciu peniť (napr. Mlieko), nekladajte do misky mixéra viac ako 1 liter, aby ste zabránili rozliatiu či pretečeniu.

- Ak nie ste spokojní s výsledkom, prístroj vypnite a ingrediencie zamiešajte špachtľou. Odstráňte časť obsahu, aby ste mohli opäť spracovať menšie množstvo alebo pridať nejakú kvapalinu.

Ak sa prísady drží na stene misky mixéra:

1. Vypnite spotrebič a odpojte ho od elektrického prúdu
2. Zložte veko a pomocou špachtle odstráňte prísady zo steny nádoby.
3. Udržujte stierku v bezpečnej vzdialenosti cca. 2 cm od čepeľou.



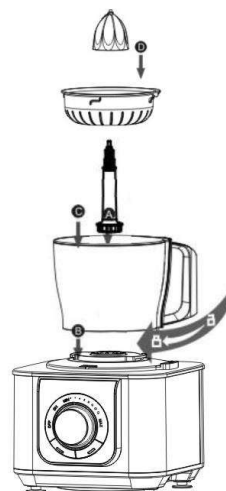
### **Príslušenstvo na dokúpenie:**

#### **Lis na cistruisy**

- Neplňte misku nad značku MAX.
- Lis citrusov pracuje len vtedy, keď je sito správne namontované na jednotke motora a kužel je správne namontovaný v site.
- Všetky súčasti boli správne zostavené, kužel sa začne otáčať, akonáhle otočíte spínač na nastavenie minimálnej rýchlosti:

1. Nastavte ovládací gombík na nastavenie minimálnej rýchlosti.
2. Stlačte citrusové plody na kužel.

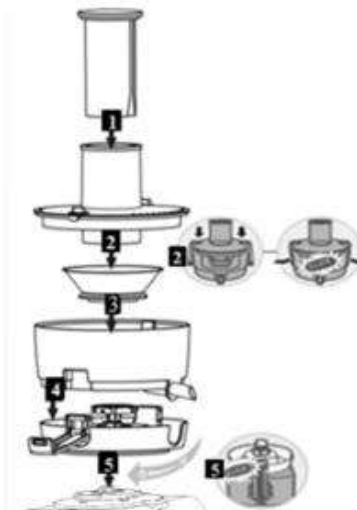
Poznámka: Čas od času vypnite motor, aby ste odstránili buněčinu zo sita.



## Odšťavovacej nástavec

Nikdy nekladajte do plného otvoru ruku ani iný predmet (napr. vidličku, nôž, lyžicu alebo stierku). Pre tento účel používajte iba posuvný kolík dodávaný so spotrebičom. Pred vyberaním viečka počkajte, kým sa sito úplne nezastaví.

- Pred použitím vždy skontrolujte sito. Nepoužívajte odšťavovač, ak zistíte akékoľvek poškodenie, ako sú praskliny a pod.
- Štandardná doba spracovania je 30-90 sekúnd.
- Očistite šupku - olúpte citrusové ovocie, ananás, melóny atď., ako ich budete odšťavovať.



## Doporučené príslušenstvo a časy pre jednotlivé suroviny:

Príslušenstvo	Obrázok	Použitie	Rychlost	Množstvo potravín	Doba použitia	Vypnuto
Sekací nôž		Mäso  Zelenina, ovocie	Min 1 Max 3	500g	30sec	30sec
Hnetací hák (plastový nôž)		Cesto	Min 1	300g mouky 200ml vody	1.5min.	30sec
Strúhadlá: plátky hranolky jemné plátky jemné strúhanie		Ovocie, zelenina, strúhanka, zemiakové placky	Min 2 Max 3	500g	1min.	30sec
Mixér		Mlieko, polievka, pyré	Min 2 Max 3	600g potravín, 900g vody	1min.	10sec
Lis na citrusy		Citrusy	Min 1	1200ml	1min.	30sec
Odšťavovač		Zelenina, ovocie	Min 1 Max 3	500g	1min.	30sec

## **Čistenie:**

Pred vybratím príslušenstva alebo čistenie jednotky motora vždy odpojte spotrebič od elektrického prívodu.

Pohodnnou jednotku (motor) nikdy nesmiete ponárať do vody, použiť hubku na riad s trochu samponátu, nikdy nie prostriedky obsahujúce chlór a abrazívne čiasťočky.

Ostatné príslušenstvo - umyť v teplej vode so saponátom alebo vypláchnuť teplou vodou, nikdy nevkładajte do umývačky riadu.

Strúhadlá a čepele sú ostré, tak je nutné počas čistenia na zvýšenú pozornosť, aby nedošlo k poraneniu.

## **Ostatné:**

Vážený spotrebiteľ. Pokiaľ výrobok jedného dňa doslúži, je potrebné ho ekologicky zlikvidovať aby nezaťažoval životné prostredie. Túto problematiku rieši zákon č.185 / 2001 Zz v platnom znení. Pri likvidácii výrobku budú recyklovateľné materiály (kovy, sklo, plasty, papier atď.) Oddelené a znovu použité pre priemyselné účely. Rovnako je zamedzené, aby sa do prírody dostali prípadné škodlivé látky.

Konečnú likvidáciu a recykláciu hradí výrobca prístroja a vykonáva ju poverená organizácia.

Jedinou, ale dôležitou povinnosťou spotrebiteľa je odovzdať výrobok na jednom z týchto miest:

- v predajni, kde si kupuje nový výrobok (kus za kus)
- v ostatných miestach "spätného odberu" bližšie definovaných obcou alebo výrobcom.

Výrobok nesmie byť v žiadnom prípade vyhodený do komunálneho odpadu (koša) alebo do voľnej prírody!

Trubice - uložiť do samostatného kontajnera.



## **Likvidácia obalového materiálu:**

Obalový materiál je cennou surovinou a ako taký nesmie byť uložený do komunálneho odpadu (koša)

Obalový materiál odovzdajte v zbernom dvore alebo uložte na miesto určené obcou pre zber triedeného odpadu. Týmto miestom sú väčšinou zberné zvony a kontajnery. Odpad triedte takto:

Krabice a papierové preložky - triedený zber papiera

Plastový sáčok - triedený zber plastu (PE)

Polystyrén - odovzdajte do zberného dvora.

## **Dôležité upozornenie:**

Prípadné odchýlky od zvyklostí spotrebiteľov nie sú v žiadnom prípade závadou spotrebiča.

## **Technické zmeny:**

Výrobca si vyhradzuje právo technických zmien na výrobku konaných za účelom zvýšenia kvality výrobku.

## **Technické údaje:**

Príkón 820-1100 W

Napätie 220-240V ~ 50 / 60Hz

## **Servisné zabezpečenie**

Isolit-Bravo spol. s r. o., Jablonski nábreží 305, 561 64 Jablonné nad Orlicí, tel. : 607035094, e-mail: servis@isolit-bravo.cz

## **Všeobecné podmienky záruky**

Pri výbere prístroja starostlivo zväzte, aké činnosti a funkcie od prístroja požadujete. To, že výrobok nevyhovuje Vaším neskorším nárokom, nemôže byť dôvodom na reklamáciu. Všetky výrobky sú určené pre domáce použitie. Pri používaní iným spôsobom alebo používaním v rozpore s návodom nebude reklamácia uznaná za oprávnenú. Pre profesionálne použitie sú určené výrobky špecializovaných výrobcov. Odporúčame Vám po dobu záručnej lehoty uchovať pôvodný obal k výrobku pre prípadný transport tak, aby sa predišlo spôsobeným škodám na výrobku spôsobená škoda nemôže byť uznaná ako oprávnený dôvod reklamácie.

Záručná doba na tento výrobok je 24 mesiacov od dátumu zakúpenia výrobku. Práva zodpovednosti za

vady je možné uplatňovať u predajcu, u ktorého bol výrobok zakúpený. Právo na opravu výrobku je možné uplatniť taktiež u osôb určených k oprave výrobkov (autorizovaných servisov) po dodaní výrobku a preukázaní zakúpenia výrobku, ktorý je predmetom uplatnenej reklamácie, a to predložením záručného listu a originálu dokladu a dátumom predaja. Kópie záručných listov alebo dokladov o zakúpení výrobku,

zmenené, doplnené, bez pôvodných údajov alebo inak poškodené záručné listy alebo doklady o zakúpení výrobku nebudú považované za doklady preukazujúce zakúpený reklamovaný výrobok u predávajúceho. Záruka sa nevzťahuje na opotrebenie veci (výrobku) spôsobené jej obvyklým používaním. (§ 619 ods. 2 Občianskeho zákonníka). Záruka sa tiež nevzťahuje na závady výrobku, spôsobené iným, než obvyklým používaním výrobku. Za obvyklé používanie v tomto zmysle firma Isolit-Bravo, spol.k s r.o. považuje najmä, ak výrobok:

- Je používaný iba k účelu, ku ktorému je určený a ktorý je popísaný v priloženom návode na použitie. Iba návod v slovenskom jazyku vydaný firmou Isolit-Bravo, spol. s r. o. je pre spotrebiteľa záväzný.
- Je používaný a správne udržiavaný podľa tohto návodu, používaný šetrne, pozorne a nepreťažovaný.
- Je používaný v čistom, bezprašnom nezadymenom prostredí, je chránený púzdrom alebo krytkou, pokiaľ je priložená. Výrobok je určený výhradne pre iný účel než pre podnikanie s týmto výrobkom.
- Je používaný za izbovej teploty, dostatočného vetrania a s nekrytým vetracími otvormi.
- Nebol vystavený nepriaznivým vonkajším vplyvom, napr. Slnecnému a inému žiareniu či elektromagnetickému poľu, vniknutiu tekutiny, vniknutiu predmetu, preťaženej sieti, preťaženiu alebo skratu na vstupoch či výstupoch, napätiu vzniknutému pri elektrostatickom výboji (vrátane blesku), chybnému napájaciemu alebo vstupnému napätiu a nevhodnej polarite tohto napätia, vplyvu chemických procesov napr. použitých napájacích článkov a pod.
- Nebol udržiavaný a bol čistený nevhodnými spôsobmi alebo nesprávne použitými čistiacimi prostriedkami (napr. Chemický a mechanický vplyv)
- Neboli kýmkoľvek prevedené úpravy, modifikácie, zmeny konštrukcie alebo adaptácie k zmene alebo rozšírenie funkcií výrobku oproti zakúpenému prevedeniu alebo pre možnosť jeho prevádzky v inej krajine, než pre ktorú bol navrhnutý, vyrobený a schválený.
- Je používaný s doporučeným čistým neopotrebovaným príslušenstvom a je mu pravidelne menené príslušenstvo, podliehajúce rýchlejšiemu opotrebeniu (napr. Baterky). Firma Isolit-Bravo, spol s r.o. nenesie zodpovednosť za nesprávny chod a prípadné vady výrobku vzniknuté vplyvom použitého príslušenstva a náplní iných výrobcov, rovnako ako použitím poškodeného, opotrebovaného a znečisteného príslušenstva a náplní.
- Nie je mechanicky, tepelne alebo chemicky poškodený nemal odstránený ochranný kryt, nemá odstránené alebo zmazané štítky, poškodené plomby a skrutky alebo nieje poškodený otrasmi pádom, teplom, tekutinou (iz baterie), zlomením alebo pretrhnutím káblov, konektoru, spínače, krytu či inej časti, vrátane poškodenia v priebehu prepravy od okamihu zakúpenia a odovzdania výrobku zo strany predávajúceho.
- Je používaný v súlade so zákonmi, technickými normami a bezpečnostnými predpismi platnými v Slovenskej republike, tiež na vstupy výrobku je pripojené napätie odpovedajúce týmto normám a charakteru výrobku.
- Je používaný s intenzitou av prostredí odpovedajúce prevádzke v domácnosti.
- Je používaný a čistený vodou priemernej tvrdosti (do hodnoty 3 mmol / l).
- Za chybu výrobku, na ktorú sa vzťahuje záruka, nie je firmou Isolit-Bravo, spol s r.o. považované:
- Opotrebenie výrobku alebo časti výrobku spôsobené obvyklým používaním výrobku alebo časti výrobku (napr. Vybitie batérie, zníženie kapacity akumulátora, otupenie nožov, frézek a strúhadíel).
- Rozpor spôsobený iným ako obvyklým používaním výrobku.
- Zmena farby výhrevných plôch alebo montážneho a izolačného materiálu v okolí výhrevných plôch, prilepení materiálu na výhrevné plochy, poškrabanie plôch.
- Zmeny funkcie a vzhľadu spôsobené usadeninami a vodným kameňom.
- Pokiaľ bude mať výrobok vadu, ktorú je možné rýchlo a bez následkov odstrániť, bude firma Isolit-Bravo, spol. s r.o. riešiť reklamačný nárok spotrebiteľa jej odstránením (opravou) alebo výmenou časti výrobku. Nárok na výmenu veci pri výskyte odstrániteľné vady vzniká spotrebiteľovi len v prípade, že to nie je vzhľadom k povahe vady neúmerné. Podrobnosti reklamačného konania stanovuje platný Reklamačný poriadok firmy Isolit-Bravo, spol. s r.o. Rozpor s kúpnu zmluvou spôsobený inou informáciou, než informáciou dodanou firmou Isolit-Bravo, spol s r.o., nebude možné uznať za oprávnený dôvod k reklamáci výrobku. Reklamácia výrobku BRAVO vyžaduje vo väčšine prípadov odborné posúdenie. Spotrebiteľovi, ktorý uplatní právo na záručnú opravu, nevzniká nárok na diely, ktoré mu boli vymenené. Pri odstúpení od zmluvy je spotrebiteľ povinný vrátiť kompletný výrobok vrátane doda ného príslušenstva, návodu, zár. listu a ochranného obalu. Záruka začína plynúť od dátumu prevzatia výrobku spotrebiteľom. V prípade že spotrebiteľ neprevezme opravený výrobok, alebo výrobok, u ktorého nebola uznaná reklamácie, zo servisu späť do tridsiatich dní od dátumu, kedy



k tomu bol vyzvaný, má príslušný autorizovaný servis právo účtovať primeraný poplatok za skladovanie opraveného výrobku, prípadne po 6 mesiacoch opravený výrobok odpredať za podmienok stanovených v aktuálnom Občianskom zákonníku az predaja si uhradiť svoje náklady na opravu a skladovanie.

### **ZOZNAM SERVISOV k 1.1.2018**

1. Bratislava, 811 07, **sběrna ViVa servis**, Mýtná 17, tel. 024/5958855, [servis@vivaservis.sk](mailto:servis@vivaservis.sk)

2. Tomášov, 900 44, **ViVa servis**, 1. Mája 19, tel. 024/9588555

3. Spišská Nová Ves, 052 01, **Villa Market s.r.o.**, Odborárov 49, 053 4421857, 0907405455, [villamarket.eta@villamarket.sk](mailto:villamarket.eta@villamarket.sk)

## Záruční list / Záručný list

Název výrobku / Názov výrobku: Kuchyňský robot **Santi**

Typ: **B-4696/ HGM-406E**

Výrobce: Isolit-Brav, spol. s r.o.  
561 64 Jablonné nad Orlicí  
tel.: 607 035 131

Razítko prodejny a podpis prodavače:  
Pečiatka predajne a podpis predavača:

Datum prodeje / Dátum predaja :

**Reklamace / Reklamácia :**

Jméno zákazníka / Meno zákazníka – adresa vrátane PSČ:

Důvod reklamace / Dôvod reklamácie:

Reklamace převzatá od zákazníka dne (razítko prodejny)/  
Reklamácia prevzatá od zákazníka dňa (pečiatka predajne):

Reklamace odevzdaná zákazníkovi dne / Reklamácia odovzdaná zákazníkovi dňa:

Vyjádření servisu, popis opravy (razítko servisu) / Vyjadrenie servisu, popis opravy (pečiatka servisu):